

ZUSAMMENSTELLUNG DER AUSGABEN<sup>1</sup> "DER HUSSHALTUNG [DES LAND-  
SCHREIBERS DER FREIEN ÄMTER, BEAT II. ZURLAUBEN, IN BREM-  
GARTEN]"

---

"angefangen A. <sup>o</sup> 1618 uff Gallj Tag [=16. Oktober] bis 1619[:]		
Jede wuchen durchs gantz Jahr fleisch <sup>2</sup>		
Jtem Fisch		
umb 20 bahlen Jnzusaltzen		20 gtbz.
durchs gantz Jahr saltz		
Jtem umb saltz den 13 <sup>ten</sup> ... [November] 1618		19 bz.
Jtem umb holtz[:]		
Ein theyl empfangen im Bremgartherholtz cost ...	[6 gl.	30 ss]
Jtem dem Heinj huss herr [=Hausherr] von Roten- schwyl umb ein fuoder ...	[2 gl.]	
Jtem [dem] Amman [des Klosters Hermetschwil] ... [in] hermatschwyl [Rudolf <b>Keusch</b> ] umb 2 fuo- der holtz Zalt ...	[4 gl.]	
Jtem umb heuw, und haber[:]		
den 14 <sup>ten</sup> Novemb[er] 1618 2 müt haber	2 gl.	32 ss
Jtem den herren von Niderwyl umb heuw geben	15 gl.	
Jtem umb khernen[:]		
khaufft vier Müt thuot	11 gl.	22 ss
Jtem aber umb Vier Müt Zalt uf Thomae [=21. De- zember] 1618 3gtgl.	15 gl.	
Jtem aber 2 Müt, dafür H Landtvogt [der Freien Ämter, Hans Ulrich <b>Elsener</b> ] verechnet	6 gl.	
Jtem umb wyn[:]		
Ein vass Elsesser hat ... [6½] Ohmen der ohmen p[er] 2½ gl.		
Landtwyn mass 94 thuot		
Jtem dess Syoner [des Klosters Sion?] Wins 3 saum cost	21 gl.	
Jtem hiesigen landtwyn khaufft ein saum, unnd 30 Mass den saum umb 13 gtgl. die 30 Mass costen	5 gl.	20 ss
Jtem umb khertzen durchs gantze Jahr wye auch andere sachen so täglich in die husshaltung erkhaufft ...		
Jtem von Simonis & Judae [=28. Oktober] bis uff Nicolaj tag [=6. Dezember] Jn allem	14 gl.	32 ss
Jtem umb Anckhen		34 bz 2 ss
Dem Thuochman ... [und] Khrämer [Jost <b>Ritzart</b> , von Bremgarten] den 4 <sup>ten</sup> ... [Dezember] 1618 gäben und zugschickht durch Anthonj Schnyder [= <b>Schneider</b> , aus den Freien Ämtern?]	26 gl.	
Jtem den 20 <sup>isten</sup> ... [November] 1618 dem Stollen [= <b>Stoll</b> NN, aus den Freien Ämtern] umb ein Brämen	1 gl.	15 ss

Jtem myn frauw [Euphemia <b>Honegger</b> ] khaufft flachs uf obgemelten Tag		30 ss
Jtem ufn Jahrmärcht Simonis & Judae ... [in Brem- garten?]	2 gl.	
Jtem khaufft Seyten und Calender Cost		23 ss
Jtem umb schnuer und Züg in ein Leithembdlj dem Lismer [von Bremgarten?] geben ...	[1½ gl.]	
Dem Khind [ <b>Beat Jakob I.</b> ? Zurlauben] umb strümpflj		10 ss
Jtem aber umb finckhen gäben	1 gtgl.	5 ss
Zum guoten Jahr dem [Jakob] warthis [=Wartis, Kunst-]Maler [in] Zug <sup>3</sup> ...	[1½ gl.]	
Jtem umb schnuer in huben ussgen ...	[1½ gl.]	
Dem Khürsener [=Kürschner] zuo Bremgarten umb ein beltz Röckhlj und anders Züg meher so ich gen Zug gschickht	5 mgl.	
Jtem umb Emmer Mähl Geben	1 gl.	
Der Jungfrauwen an Jhr lohn geben den 3ten ... [Dezember] 1618	1 gl.	
Jtem uff Jahrmärcht Thomae [=29. Dezember] umb gläser gäben	1 gl.	
Jtem umb Schrybtafel und 2 hanen in die vass	1 gtgl.	
Jtem umb ein harnaschweher gäben	6 gl.	10 ss
Jtem umb ein halben Ochs ingmezget thuot	30 gl.	
Jtem [als Pate] 2 khindt uss den Tauff gehebt eins zuo vilmärgen, eins zuo Büntzen gäben	6 gl.	
Jtem mit dem Schuomacher <b>Egli</b> [in Bremgarten] abrechnet den 16ten hornung 1619 Jhme Zalt ...	[6 gl.]	30 ss
Dem Tischmacher [in Bremgarten?] umb ein stuol, unnd ein Crütz an den harnasch ...	[2 gl.]	
Jtem ein dozet Zwehelen khaufft		22 bz.
Jtem umb schnitz geben den Schwänckhesselj	4 gl.	12 bz.
umb dass Eherin Tüpfli den 27 Hornung 1619 Zalt	3 gl.	15 ss
Jtem umb Stokhfisch unnd häring Geben		68 ss
Myn frauw Ein khindt [Johann <b>Rengger</b> ] uss dem Tauf fgehebt dess [Hans Jakob] <b>Renggers</b> [Sohn, beide von Bremgarten] den 19ten hornung 1619 geben	1 gl.	
dem Khueffer [von Bremgarten?] geben		10 bz.
Jtem dem Schlosser [daselbst?] wägen husszei- chens Schumkhellen und anders ...	[1½ gl.]	
Jtem dem Messerschmid [daselbst?] wägen mines wehrs gäben	4 cr.	
Jtem umb ein fuoder heuw zuo wollen Zalt	6 gl.	
Jtem umb hung	1 gl.	
Jtem umb khertzen, Mastix und andere Nothwendig- kheiten	2 gl.	
Jtem umb weher eins zu versilbern	8 gl.	
Jtem eins Nüw Zmachen	6 gl.	
Jtem umb Anckhen	5 gl.	25 ss
Jtem umb Anckhen Zug khaufft		
Jtem Zug Junio [16]19 usshin und abhin reyssen verzert und ussgeben	5 gl.	3 ss

dem Meinrath [ <b>Honegger</b> ] umb Zurzach wahr [d.h. wohl Ware vom Markt in Zurzach] und anders geben	11 gl.	
Jtem umb brot den 22 <sup>ten</sup> Junij 1619.		
Jtem umb ein Pulverfläschen dem <b>sager</b> [in Bremgarten?] gäben	5 gl.	
Jtem umb Seipffen dis Jahrs	4 gl.	
Jtem umb khernen 10 Müt gägen [Amts-]Fenderichen von wollen	30 mgl.	
Zum [Gasthof] leuwen [=Löwen in Bremgarten] dis Jahrs verzert ohngfahr	10 gl.	
Umb vögel ussgäben	3 gl.	
Jtem umb gläser	2 gl.	
Jtem von Othmari [=16. November] Biss uff wye-nacht myn frauw ussgäben und Jn die hushaltung verbrucht	30 mgl.	
Jtem uff Sant Niclausen Tag [=6. Dezember] ohngfahr	3 gl.	
uff Guot Jahr den Göti verbrucht, und ussgäben	8 gl.	
Jtem <b>Bütlers</b> khindt		
Jtem gen sursee [dem Pfarrer?] Gf. hansen [ <b>Weber</b> ] umb Basel[?] <sup>3a</sup> Erbs		12 bz.
Ein viertel		
Jtem Jngemezget Ein Suw Cost	8 gl.	
Jtem Rindtfleisch darzuo Jngsaltzen umb	3 gl.	30 ss
Jn Beyden Jahren A.° 1618 und 1619 han Jch Jn der hushaltung verbrucht an heuw	13 fuoder	heuw
A.° 1620:		
Jenner:		
Mit heinj <b>Mäder</b> [aus den Freien Ämtern] abgrednet den 17 <sup>ten</sup> Januarii A.° 1620 und myn Musqueten umb 8 gl. abzogen, Bliben ich schuldig umb 2 fuoder heuw und sonsten dass er mir abverdient Namlichen	6 gl.	
die Jch Jhm Zalt		
Jtem umb 8½ lb. [Bett?]federen ein Jedes lb. umb 11 bz. ...		
Jtem dem <b>Schönbrunner</b> , [von] Zug umb ein vergulden Spiessysen	2 gl.	
dem Sager umb dass khlein Pulverfläschlin Zalt dem Satler [Peter] <b>Schönbrunner</b> Zu Zug umb ein Nüwen Sattel	2 mgl.	
Jtem sonsten umb Fliekhwerkh und ein ...[?]lffteren <sup>4</sup>	15 gl.	20 ss
umb khöltsch geben	5 gl.	
Jtem die Räben [in Bremgarten?] zu zurüsten binden zustechen lassen geben darfür	4 gl.	8 ss
Jtem umb 2 fuoder heuw von Berkhen [=Berikon] khaufft und zalt	3 gl.	
Jtem fuhrton	12 gl.	10 ss
uff Ostern [den 19. April]	1 gl.	10 ss
Jtem uff Osteren Jn der Metzg [in Bremgarten] umb Fleisch überal so Jch gen Zug gschickht dem Sch[wager] Meinrath [ <b>Honegger</b> ] aber uff rechnung den 18 <sup>ten</sup> November 1620:	3 gl.	20 ss

Jtem Zuo Zug anckhen khaufft 40 stein cost den 19 <sup>ten</sup> Maij 1620.		25	ss
dem Rössli umb hanfsamen		22	bz.
Jtem umb anckhen		20	bz.
Jtem aber umb anckhen Zalt			
Jtem dem Pfister [in Bremgarten?] abermahlen umb Brot so Jch gen Zug gschickht Zalt	4	gl.	
umb Saltz	3	gl.	10 ss
dem Rösslj umb anckhen[!]	3	gl.	16 ss
dem wäber [daselbst?] umb ein ... [?] <sup>5</sup>	3	gl.	15 ss
den 6 <sup>ten</sup> Augusti myn Frau khaufft 1 khüpffer Zuber 1 Eherin haffen 5 Zinin Platen 3 salz büchslin	12	gl.	20 ss
Jtem einer alten Frauwen werchlohn.			32 ss
der Jungfrauwen umb Thuoch	2	gtgl. <sup>6</sup>	
20 Ell den 11 <sup>ten</sup> ... [September] 1620			
Jtem Jhren gäben 1 Crützdickhen	10	gtbz. <sup>6</sup>	
Jtem an gelt gen abgrechnet			30 ss <sup>6</sup>
Jtem den 11 <sup>ten</sup> Julij 1620: dem G[fater] Sch[wa- ger] Hanss Rudolf [ <b>Stocklin</b> , Gastwirt] Zur Cronen [in Zug] gwärt an dass so Jch Jhm schuldig	16	gl.	
Jtem ein ursuler khass [d.h. ein Käse aus dem Urserental] vorlängst ihm gäben thuot	2	gl.	
Jtem umb Eichlen gen:	2	gl.	
Jtem Zuo Mellingen khaufft dem khindt <sup>7</sup> Zum Stokhli Zug cost	3	gl.	
den 9 <sup>ten</sup> Augusti umb Fazenetlj zuo wäben uss- gäben			16 bz.
Jtem uff Sant Niclaus Tag umb 2 huben 1620			12 bz.
Jn der Mezg A. <sup>o</sup> 1620 wye Jch die schwin gmezget umb Rindtfleisch	7	gl.	
N. <sup>a</sup> dass Melchgeldt durchs Jahr thuot:	9	gl.	
dem Vermesser [in Bremgarten] verdinget Beth, undt 2 Casten umb	4½	gl.	
Zalt den 12 <sup>ten</sup> ... [November] 1620			
uff Einsidler strass A. <sup>o</sup> 1620 den 10 <sup>ten</sup> ... [Oktober] verzert	4½	gl.	
Schuomacher [in Bremgarten?:]			
Jtem dem Schuomacher dis Jahrs biss uff den ... [September] Zalt	20	gl.	
Satler [daselbst?:]			
dem Satler gäben uff den 10 <sup>ten</sup> ... [September] 1620	14	gl.	20 ss
Bekhen [daselbst?:]			
dem Meynrath [Honegger] <sup>8</sup> Zalt Jn 3 Posten vorm herpst, darnach und bis Wyenacht	13	gl.	
Schmidt [daselbst?:]			
dem Schmidt Zalt	3	gl.	
Jtem dem Schmidt gen den 18 <sup>ten</sup> Novembris uff Rechnung	3	gl.	

Büchsen Schmidt [dasselbst?:]		
Jtem umb ein Fustling und ein Nüw schloss geben	7 gtgl.	
Jtem umb ein vogelbüchs gen	9 gl.	
den 9ten ... [Dezember] 1620		
Schnider [dasselbst?:]		
dis Jahrs bis uff den herbstmonet Zalt	9 gl.	
Jtem im November		30 ss
der Neyerin [dasselbst?] dis Jahrs ohngfahr	1 gl.	
Uff Simonis & Judae den holtzmachern so dass Zuo hermatschwyl machendt uff Rechnung gen	3 gl.	
Jtem am Mitwuchen nach allerheyligen [=4. Novem- ber]		30 ss
Jtem ihm gen uff Mitwuchen den 14 <sup>ten</sup> Jenner 1621	3 gl.	
Jtem uff sonntag den 17 <sup>ten</sup> Jenner 1621 mit ihm ab- grechnet hand mir 44 Cloffter holtz gmacht		
Jedes umb 10 ss. Thuot wass ihm noch über oben ussgeben gehört	4 gl.	11 ss
Jhm Zalt		
Einem Fuhrman den khasten von Zug har zuofuehren gen Zu Lohn		2 d
Jtem umb saltz aber den 25 <sup>ten</sup> Novembris 1620 gen		20 bz.
Jtem dem <b>gugerli</b> [Fuhrmann aus den Freien Ämtern] aber Fuhrlon hin und wider Zalt		30 ss
Jn die Mezg mir von der khilwj biss uff Michaelis [=29. September]	17 gl.	
von Michaelis bis uff Martinj	11 gl.	
Von Othmarj [=16. November] bis Jn advent Jn min abwäsen myn Frauw ussgäben Jn die husshaltung	9 gl.	
1619:		
Jtem den 21 <sup>ten</sup> Januarij dem Ulj Khochen [=Koch, aus den Freien Ämtern] glent	14 gl.	
uff ein viertel Khernen hin bodenzinss uff fenderich stehnde.		
Jtem ist überal was ich Jhm glent	60 gl.	
Jtem uff Richenseer Märcht an heiligen +Erhebung [=14. September] myn grauwen schimel vertuschet an ein Brunen gul, mit Jagli wäber [=Weber] von Eterschwyl [=Ettiswil?] by Sursee, und ihm Noch gen Baares geldts	19 Cronen	
Jtem costen gehabt daselbsten Zuo hitzkhilch	1 Cronen	
Jtem uff sonntag vor Mathaei [=20. September] 1620 mit [dem Ammann] Ruodj kheusch, und sym Bruoder Zuo hermatschwyl umb ein schachen holtz, und ein 4 Jährige khuo gemärchtet, umb dass holtz 6 kr. die khuo 16 cr. halb baar Zu erleggen halb uff Martini Zu wynkhauff gen ...	[1½ gl.]	
Jhme Zalt baar 12 cr. Jtem gen uff Martini 6 cr. Jtem aber durch Melcher <b>Bütler</b> von Auw 6 cr."		

1) Diejenigen für die Jahre 1617/18 s. unter Zurlaubiana AH 134/200. Zur Wohnsitzfrage Zurlaubens in Bremgarten s. ebenda AH 134/195A Anm. 2.

- 2) Hier aber auch bei zahlreichen weiteren Posten fehlen die entsprechenden Summenangaben.
- 3) Euphemia Honegger, die Gattin Zurlaubens, war die Patin des am 4. April 1617 getauften Sohns von Jakob Wartis, Karl **Wartis**.
- 3a)

4)

5)

- 6) Dieser Eintrag ist durchgestrichen.
- 7) Neben dem bereits genannten Beat Jakob I. Zurlauben käme allenfalls noch **Maria Salome** Zurlauben in Frage.
- 8) s. Zurlaubiana AH 134/193 unter Bäcker

---

AH 134, 428-435 - Blatt 435 leer

## 206

1627

A

ABRECHNUNG<sup>1</sup> [DES LANDSCHREIBERS DER FREIEN ÄMTER, BEAT II. ZURLAUBEN] MIT [ULRICH HUBER GEN.] GROSSKOPF [HUBER?, VON BESENBÜREN]

Zurlaubiana AH 133/199

---

"Dem Grosskhopffen Jn allem geben so mit Jm Zesamengrechnet  
 worden: 14 gl. 17 ss

Jtem ein vtl. Zmülj [die Beat II. Zurlauben gehörende Wälismühle in Bremgarten gemeint?] p[er] 16 bz.

Dargägen von Nuw und alt verding Jm schuldig 15 gl. 25 ss

Restiert mir ushin gehörig Actum uff Mitwuchen nach Jubila[te =28. April] 16 bz.

Jtem Jm geben uff ein Nüwes 1 vtl. Zmülj p[er] uff Sonntag Jm Meyen 16 bz.

dem grosskhopff uff Mitwuchen in der Crützwuchen [=5. Mai] geben 1 vtl. Zmülj p[er] 16 bz.

Jtem Jm geben 10 bz.